



王其钧 著

苦乐移民路

附：移民加拿大指南



外文出版社

苦乐移民路

附：移民加拿大指南

王其钧 著

外文出版社

图书在版编目(CIP)数据

苦乐移民路/王其钧著. -北京:外文出版社,1998.12

附:移民加拿大指南

ISBN 7-119-02279-2

I. 苦… II. 王… III. 移民-加拿大-指南 IV. D771.138

中国版本图书馆 CIP 数据核字(98)第 31973 号

外文出版社网址: http://www.flp.com.cn 外文出版社电子信箱: info@flp.com.cn sales@flp.com.cn

苦乐移民路

作 者 王其钧

责任编辑 曾惠杰

封面设计 蔡 荣

出版发行 外文出版社

社 址 北京市百万庄大街 24 号 邮政编码 100037

电 话 (010)68320579(总编室)
(010)68329514/68327211(推广发行部)

印 刷 煤炭工业出版社印刷厂

经 销 新华书店/外文书店

开 本 大 32 开(203×140 毫米) 字 数 254 千字

印 数 5001-10000 册 印 张 10.75

版 次 1999 年 12 月第 1 版第 2 次印刷

装 别 平

书 号 ISBN 7-119-02279-2/I·550

定 价 18.00 元

版权所有 侵权必究

目 录

- 序言 [1]
- 第一章 移民前奏曲 [10]**
 - 烦恼的大锅饭 [10]
 - 移民的起因 [17]
 - 人事处长 [23]
 - 办理公证 [28]
 - 移民公司 [33]
 - 移民官约见 [40]
 - 出国前的犹豫 [51]
 - 派出所的老同志 [54]
- 第二章 苦乐移民路 [64]**
 - 初到多伦多的日子 [64]
 - 初涉谋生之路 [101]
 - “巨费朋友” [104]
 - 为建筑师写书 [111]
 - 逼债公司 [120]
 - “向往图书公司” [129]
 - 二手车 [155]
 - 苏婕打工 [168]
- 第三章 同胞的故事 [197]**
 - 出租司机 [197]
 - 想女儿的妈妈 [202]

- 没见过儿子的父亲 [205]
年轻的建筑师 [209]
北京女士 [214]
曲折的漂泊 [217]
附录 移民加拿大指南 [220]
加拿大的移民与难民 [220]
关于加拿大的华人 [239]
加拿大的就业与工资 [242]
加拿大的失业保险和社会福利 [250]
加拿大的银行服务 [255]
贝尔公司的电话服务 [260]
在加拿大上大学 [263]
加拿大人电脑网络的应用 [270]
在加拿大经商 [275]
新移民的语言训练及反歧视 [279]
信用卡消费及困扰 [283]
申请借书证 [290]
在多伦多坐公车 [297]
多伦多的唐人街 [310]
性解放、性自由与色情业 [316]
如何申请难民身份 [324]
如何申请商业移民 [333]

序 言

假如一位好朋友对你说：“你干脆来加拿大生活吧！”听到这话以后你会怎样想，你可能会想：我还有些本事，英语还凑合，干嘛有机会不去试呢！

我当初就是这样想的。但携妻小一家三口人来加拿大生活了一年零八个月以后，我感到自己当初的想法过于乐观。假如时光倒转，再重新回到一年零八个月以前，可能我和妻子就会做出另外的选择来安排自己的命运。但是，世界上是没有卖后悔药的。

加拿大是发达的资本主义国家，有良好的居住环境，新鲜的空气，大量的淡水资源，以及完善的社会福利系统。由于加拿大是一个移民国家，因此每年有 20 多万来自世界各地的移民定居加拿大。这些移民当中，有相当一部分人在原居住国是著名专家、教授、演员等等有一定社会地位的人士，这些人来加拿大的目的，就是为了能生活得更好。一位来自亚美尼亚的教授说：“在亚美尼亚，一位教授一个月的工资只有 200 加元，听说加拿大的一位教授月收入一般都在 5000 元以上，所以我就移民来加拿大了。”怀着这种心态移民来加拿大的人比比皆是，他们都是发展中国家的优秀专业人才，加拿大理所当然地欢迎这样的人来定居。

但是,这些移民来到加拿大以后所面临的现实是到哪里去找自己专业对口的工作。高层次的科研技术单位如大学、研究院等名额早已全满,而且等待竞争入围的名单都排得很长。新移民绝大多数人都积蓄不多,因而为了生活不得不去找份工作。为了糊口,许多人在职业交易中心的门口日日等候。有趣的是,有的人在申请移民时看到加拿大移民局的官员慎重地审查移民申请者的资历,还以为到加拿大以后,加拿大政府会给新移民安排工作呢!但最后,这些技术人才还往往是选择了打工的道路。一切从零开始。

纵观加拿大的移民经历,这似乎是一种规律。新来的移民,都在社会的最底层,起跑线是零,然后再开始起步。其中一少部分人成功了,而大部分的人只是解决了温饱,与出生在加拿大的人相比还谈不上小康。我需要提醒读者注意的是,这里所谓成功的人的概念也是相对较低层次的。多伦多出版了一本介绍28位来自中国大陆的成功的人士的中文书,我读完以后的强烈感觉是,这个“成功”的概念与生活在中国国内人“成功”的概念有很大差距。多伦多的“28位成功人士”中的相当一部人,最多只是刚进入加拿大的小康家庭。而相比之下,在美国《福布斯》杂志1995年的报道中,有名有姓的中国大陆的首批亿万富翁就有21人,其中财富最多的人达到35亿人民币。这是在加拿大生活的中国大陆人望尘莫及的,据《瞭望》杂志报道,在1993年的时候,中国就已经有3000万人进入了富有阶层,这不到全国居民3%的人口,私人存款占到全国居民储蓄总额的40%。

除了经济上的成功,对于专业技术人员来说更重要的方面是学术研究、专业特长的发挥,那更是国外不能与国内相比的。在国内,一个人通过努力(包括社交能力),不难达到某一学科的高层次地位,并将自己的专业成果应用到社会生产实践中去。但在美国和加拿大的大学里,很少能看到中国大陆出国的人是

美国与加拿大国家级的某学科带头人的。

我建议以下几种人在移民去其他国家之前要慎重考虑：

1、私营企业主。中国的私营企业主家庭与企业平均拥的资产为52.7万元,其中企业资产平均为33.3万元,家庭财产平均为20.4万元。如果折算成加拿大元看起来并不多,但在加拿大,中国的私营企业主,要达到像中国那样的经营实力还是相当不容易的。因而不要轻易将资产转移到加拿大来。

2、流通公司、非银行的金融机构、房地产开发公司等行业的职员。因为这些人要在加拿大找到同样高收入的职位是不容易的。

3、三资企业和外国驻华机构的中方高级雇员。这些人在中国无论是工作还是生活都属于高层次,一旦离开中国,到了国外,就不容易谋到这种层次的工作。

4、部分个体工商户。在加拿大,这种自雇形式的从业者比例很高,大都只能保持在中低收入层次。

5、少数企业的经营承包者、部分股票证券经营者、房地产开发商。这些人是在中国这块土地利用特定时机富起来的。移民以后,不再具备天时与地利。

6、特殊专业技术人才。这种人要慎重分析自己的专业,如律师、会计师、机械工程师、建筑师、医生等等,在加拿大一律不承认中国的职历。另外如由知识分子组成的家教队伍在中国很容易挣钱,特别是经济学家、大学教授、管理部门的司局长等从事非工作范畴的演讲队伍的人在中国很容易挣钱,离开中国也就机会不再。

简言之,越是在中国有一定社会地位、经济能力的人出国越是感到不如在国内,而越是在中国一无所有的人,来加拿大以后的精神状态就越好。原因很简单,他们认为就是打工也比中国收入高,还可以攒钱买汽车、买房子,另外孩子上学不要钱,全家

人看病不要钱,等等。

在写这本书的时候,我与在美国、新加坡生活的朋友多次沟通,彼此交换信息。利用这个机会我摘录一封来自新加坡的一位朋友的来信,她在信中说:

很抱歉拖了这么长时间才给你们回信,原本想等国翔工作落实后能给你们报告一点好消息,可国翔签证都快到期了,稍微满意的工作一个也没碰上,我们现在充分体会到了“资本主义经济危机”的可怕,也正如您信中说的,新加坡的天地太狭小。

像国翔这样有硕士学历的,在这里就感到高不成,低不就,这里公司自己做研究开发的很少,大多是从国外买进设备,自己会使用及有小的改善就行了,一般公司招聘的都只要专科或本科学历就足够了,研究生他就认为你不可能呆长,而且工资还要开得高,除了大学有时还需要研究生外,就只有一些大公司需要学历高的人,这样的位子本来就少,竞争就很强,一般一个位置有80~100人应征,像国翔这样不是新加坡公民或P.R.(永久居民),又没有国外工作经历,根本考虑都不会考虑,寄出去五六十封信都如石沉大海,一点回音都没有。而且新加坡有一个最可恨的政策,先生可以带太太,太太不可以带先生,如果是丈夫在这里工作,妻子就可以申请dependence pass,期限和丈夫的签证一样,而妻子就不可以申请丈夫为dependence。国翔6个月的签证到期后,能不能留下来,我们还在尽量想办法。

本来我一个人的工资两个人用也绰绰有余,两个人能在一起,生活也相对安定一点。再加上我们刚搬了房子,现在租的房子没有房东,自己可以煮饭,而且房间里有空调、卫生间,日子还算过得去了。可如果国翔回去,我一个人是否能在国外呆下去就很难说了。可目前国内连银行的职工都有可能下岗,许多工人每月只能拿到180元的下岗工资,一家人连吃饭都不够。所

以我们只能让国翔联系联系美国的学校。另外有可能我们还会再办加拿大移民,我已从网上 download 下所有的移民资料和表格,新加坡这里办大概要6个月的时间。

出国的感觉正像您说的,在国内有一点基础的人出国后感觉都很差,我有两个同事,一个从上海 IBM 来的,一个从北京联想过来。他们在国内收入也不差,而且这么多年下来,事业上也有所成,刚到新加坡一切从头开始。尽管比较而言,我们公司比许多本地公司要好很多,但他们还是抱怨不断。而他们现在出于面子,又不能回国。因此看来,其实出国对每个人而言并非都是好事,而且也不是每个人出国后都比在国内强。至于他们这些人没有回国,很大程度上是由于面子问题,而且国内的一切都已经丢了,回去后也得从头开始。

我想在您的那本书里可奉劝每个想出国的人,不要迷信,而是根据每个人具体条件和情况做决定。如果现在再让我选择,我不会选择来新加坡,这里有背井离乡、人地生疏的缺点,而没有太多的发展余地,同样我也不会为了出国而出国,有这个机会去国外学习一些先进的技术,不会为了出国而不惜一切代价。希望能早日拜读您的大作!

尽管许多人在劝告国内的朋友不要盲目出国,但就在我移民之后,我在清华大学读书时教过我的三位青年教师还是陆续来到美国。我在北京工作时的同事和我在重庆读书期间的同学等一大批朋友目前都来到美国和加拿大。怎样来分析这种情况呢?这里有两个原因。

第一个原因是国内的情况。除了我在本书中谈到的大锅饭压制了一大批人的工作积极性与创造性之外,收入上逐渐拉大的差距,也是导致一部分人出国的原因。许多人在中国收入不理想,又感到没有机会改变自身的状况,于是便到国外的新环境

寻求发展。

第二个原因是国内没有一本真实介绍加拿大移民情况的书,大家还不了解加拿大移民的真实情况。大家都以为加拿大这么发达,人均收入这么高,而没有想到自己去以后是不是也能达到这一标准。因为加拿大是第一个两次被联合国评为“世界上最适宜人居住的国家”,而且多伦多市又被世界组织多次评为“世界上最理想的居住城市”。出国之前,大家都以为,在加拿大生活肯定非常幸福。加上早年出国的中国人,就是在国外打工也觉着自己高人一等。国内的人看到出国的人都混得不错,谁不羡慕出国生活。就拿我来说,在我此次移民之前,我还曾经来过加拿大,并在多伦多大学工作过三个多月,但访问学者是别人请来的客人,而移民来此定居则变成了本地的居民,客人与居民的感觉当然是不一样的了。另外我们也有许多位朋友是从国外回到中国的,在我们全家来加拿大之前,他们都劝过我们不要出国。但劝告毕竟不是在讲述整个国外的生活经历,我们不可能从简单的谈话中详细了解到加拿大的具体情况。目前大家仍在热衷于出国的原因就是对外国的真实情况不了解。

我现在认为,越是年纪轻的人越容易在国外寻求到机会。相比之下,越是在国内已经取得一些成功的人越感到国外不容易混。这主要在于年轻人和在国内已经取得一定成果的人在国外为取得成功而花费的代价(包括技术的和人际关系方面的)是不尽相同的。年轻人由于容易取得国外文凭以及语言容易掌握,因而为自己寻求机会奠定了一定基础。而在国内已经取得一定成果的人在国外从零开始时,心中首先感到一种失落,其次是要花费极大的代价。在努力的同时,这些人不禁要扪心自问,我要是花费如此高的代价,在中国不是会取得更大的成功吗?

当我的朋友知道我在写这本书时,都纷纷向我建议,要我不光写成功的移民,要多写不成功的移民。因为正是不成功的

移民占了移民的绝大多数。我以前读的一些在国外生活的大陆人写的书,当介绍到自己在国外的生活时,往往是炫耀。而我想说的是,目前在国外生活的大陆人,有几个人家里能雇用留宿保姆为自己的家庭服务?而这种情况在北京的中上层收入人的家中却十分普遍,我在北京生活时,就不需要自己动手去买菜、做饭、洗衣、做清洁,全由小保姆去操持。另外也不要听说在加拿大生活的朋友已经买了房子、买了两辆汽车就羡慕。在这里买房子的中国大陆人,有几个是一次性付款买的房子。说是已经买了房子,其实还需要有许多年甚至 20 多年的时间去偿还贷款呢!

当我谈到国外生活的艰辛与不容易时,读者可能会产生这样一个疑问:“那你为什么不回国呢?”

这个问题问得好。因为没有办过移民的人不知道回国的困难。出国来加拿大,移民带的所有家庭财产不需要加海关税,然后立即可以租上房子,申请上电话,申请上各种个人证件,为孩子免费就近入学。这些手续十分简便,而且政府部门的有关申请办理都是免费的。接下来就是你自己去找工作谋生了。但回中国时,办理家庭财产的人关、夫妻两人的工作、户口的安置、住房的解决、孩子的入学等等,根本就没有一个明确的联系目标。不知道怎样去办,而且关卡很多。这与新移民来加拿大以后马上定居形成对比。当我们在北京的派出所里办出国手续时,一次恰逢一位从日本回国的人在办全家人的上户口手续。派出所的工作人员说这个人出国时全家的户口底册已经都找不到了,无法给他上户口。但这位从日本回来的人还能清晰地讲出他原来所住的地址、楼号、房间号,甚至邻居的情况。但派出所的工作人员说他们爱莫能助。

我认识的许多人都是这样,从一来到加拿大以后就说想回去,但一住就是七八年,也不见回去,其主要原因就在于出国容

易回国难。

“无颜见江东父老”，是不少人的心态。那么我是不是也怕熟人嘲笑我又灰溜溜地回来了呢？我倒不是这样想的，因为我在加拿大期间一直在忙于写书、写文章，又有一些新的作品出版。这也是我的成果吧！但我的想法是，我即使回去，也应该在回国之前学好英语，或者是再在国外读一个文凭。英语和汉语一样，学起来是个无底洞。作为中国人来加拿大短期工作，别人会说你英语不错。但你要在这里长期生活、工作，那就是另外一回事了，尤其像我这种研究艺术史和艺术理论的人，更是需要有很大的词汇量和流畅的写作能力。我生活在一个英语国家，为什么不利用这样好的条件改变自己的语言能力呢！还有一点是，中国政府有政策欢迎出国留学人员学成归来，报效祖国，并没有说欢迎居住在海外的华人回国定居、工作。所以不重新读一个洋文凭也是无法回国的。

总之，移民生活是有苦有乐，所以我用“苦乐移民路”来形容我们来加拿大以后的经历。当然，每个家庭所经历的事情都不一样，可能我的生活还不够典型，但我认为我来加拿大以后所遇到的困难是每个移民同样都会经历的。我记得西方有一位学者说过：“史书只有人名是真的，但故事都是假的。而小说只有人名是假的，但故事都是真的。”所以我在这里特别声明，这本《苦乐移民路》中的故事是一种文学叙述，与我们身边生活过的真人没有关系。所以我请读者在读这本书时不要“对号入座”。

正在申请移民来加拿大的朋友，既然你们已经决定走上这一条“苦乐之路”，就请你们尽量多的了解一下加拿大的具体情况，我在书的第四章列出了一些对你们有一定参考作用的资料。由于中国申请移民的人非常多，加拿大驻中国使馆七位移民官的桌子上都堆满了已交给大使馆的移民申请材料。还有些人抱怨加拿大驻华使馆对于移民的审查大大严于加拿大在其他国家

的驻外使馆,这是因为申请人过多的原因而导致的。但由于抱怨比较多,加拿大移民局已经准备改善驻华使馆审批速度过慢的问题。总之,加拿大的移民政策在短期内是不会改变的。

1997年,来自中国大陆的移民人数已经超过了香港同一年来加拿大的移民人数,居世界各地移民来加拿大人数的首位,在加拿大生活的中国人正越来越多。

假如你要决定移民来加拿大之前,请你三思而行。

王其钧

1998年6月25日 于多伦多

第一章 移民前奏曲

烦恼的大锅饭

1994年,作为一个具体部门的负责人,我和其他同事一道正在为单位努力工作,想把单位的社会效益和经济效益再提高一个层次。有一天,一位老同事悄悄告诉我说,他听别人正在议论我,说我向其他单位出卖我们单位的科研成果,自己捞到了不少钱。他还劝我说:“很多人都知道这事了,你作为一个部门的负责人,还是在会上主动向大家做个检讨,这样群众就原谅你了。”我明确表示,根本就没有过此事。这位老同事说:“你是一个部门的负责人,还能和群众一样吗?你没法去跟人解释,开会时作个检讨,高姿态,不就算了。”我听了他的这番话以后非常气愤,但我又不能去和群众解释,因为群众本来就是背着我议论的嘛!我要去找人解释,不是此地无银三百两吗!既然群众不能找,那我就先看看领导知道不知道此事,是什么态度吧!

我到了单位第一领导人的办公室,把来意给他讲了一遍。他告诉我,他也刚刚知道此事。原来是和我谈话的那位老同事怂恿一位年轻人来找单位第一领导人的。我除了对此事非常气愤外,同时也感到十分委曲。因为我把自己很大的精力都放在单位的工作上,我不仅干好自己的本职工作,而且主动帮助其他

部门的工作。单位里许多同事上班时间不来办公室,还有人在外面做设计、做生意。这些人没有遭到批评、议论,而我这个把精力都放在工作上的人反而成为别人攻击的目标,这是什么道理?假如我真的出卖单位科研成果,那么不要说群众议论,就是领导处分我,我也没有话说,可这完全是无中生有。单位的第一领导人了解我,也正是他,常常把单位里与国外同行合作的、艺术设计等方面的工作交给我做,与我所负责部门的工作职责范围无关。不过每次他交给我的工作,我都努力去做,并尽量做好。正如人们常说的那样,“越能干的人,就要多干。”对于我目前遇到的烦心事,他说他还没有想好怎样来处理才妥当。

为什么我会成为个别人议论的焦点呢?还要从我到这个单位以后的经历谈起。

我是1989年底从重庆建筑工程学院建筑系获硕士学位后,分配到北京某部的直属单位的。我刚到北京时,孤身一人,没有任何亲戚、熟人和朋友。没有北京户口,没有北京粮票,也没有肉票、鸡蛋票、糖票。就连吃饭的食堂,单位里也没有。真可谓“两袖清风”。但情况又是在不断变化的。三年以后,到单位里的同事议论我时,我已经不再是“两袖清风”了,我出版了一些有关民居研究的专著和文章,参与了中央电视台十二集电视系列片——《中国民居趣谈》的节目主持和有关建筑知识的指导工作,我妻子的户口被调入了北京市,我被提拔为副处级干部,并且分到了一套两居室。不仅如此,我又考上了清华大学建筑学院的博士研究生,1993年10月至1994年1月又应加拿大多伦多大学建筑学院的邀请,作为访问学者在多伦多大学工作了一个学期。更令人(包括我本人)出乎意料的是,我的《中国传统民居建筑》一书在台湾获1993年度图书最高奖——金鼎奖,我是第一位被国务院台办批准去台湾领奖的大陆人。

“瞧!这好事都叫你碰上了。”有人笑着对我说。我也觉着

不太合适,似乎有点脱离群众,可是这发奖,他又不能一人发一个,真是。就说在中央电视台主持这专题节目吧,也不能叫单位里的人都去。我也不知咋办,怎么才能公平合理,让大家都一样呢!回忆一下,单位的本职工作我也做得挺好,经济效益奖拿到了前几名。我们整天开会时都说要“优胜劣汰”,要有“竞争意识”,其实在一个单位里,那些不干工作或者工作能力不高的人反而没有人议论。就拿我们单位来说,能举出不少人的例子,这些人常年没人过问,但工资一分不少,奖金照拿。干得好的那些人拿到的经济效益奖要和他们所做出的贡献来比较,真可以说是微不足道。我们社会主义虽然讲的是“按劳取酬”、“多劳多得”,实际上还得要人人平等,否则平时不干事的那些人要闹起事来,领导没有不怕的。

我们不是在改革的年代吗?我们不是要鼓励人们“积极奉献”吗?这工作干得好的人反而要被别人诬陷。管他有没有的事,先编一个故事在群众中散布,反正最后你也不能怎么样他!这让我心中有种忿忿不平和凄凉感。在那段时间,我有些苦闷,很想找人聊天,哪怕是能让我倾诉一下自己心中的不平也好。于是便去找单位里的一位领导,他比我大10岁,就像是老大哥。他也听说了单位里别人谈论我的那些传闻。他说:“当一个人有成绩时,别人都会忌妒。人人都希望大家一样,不要有人太出头,太突出了。甚至有人还希望领导能惩罚一下工作能力特别强的人,看看别人的笑话。但文革的历史告诉我们,当一个有才华的人一旦倒霉,被惩罚,或被打倒了,群众又会同情这个人。反正群众就是这样,最好希望人人都一样,谁也不要突出。只要你懂得了这个道理,你就能想开了。”他还告诫我,千万不能去向别人作什么自我检讨,这样就使原来不存在的事变成了既成事实。很多人保留了文革的恶习,善于整人,要特别警惕。

这位领导的这番话在当时给我的安慰最大,他还告诉我,单